



Sachbearbeiterin/Incaricata: Andrea Siller

VERFÜGUNG NR. 50/2026

ORDINANZA N. 50/2026

Die Bürgermeisterin

La Sindaca

nach Einsicht in den Antrag von:

vista la richiesta di:

Rottensteiner GmbH. / srl.

(Artur Tschöll Tel. 335/1379337)
(Fischnaller Florian Tel. 347/3921800)

vom/del

09.07.2026

und

e

nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 der
Straßenverkehrsordnung und der
Durchführungsverordnung (D.P.R. Nr. 495/92);

visti gli art. 6 e 7 del Codice della Strada e il
Regolamento di esecuzione e di attuazione
(D.P.R. n. 495/92);

VERFÜGT

ORDINA

die zeitweilige Sperre der Gemeindestraße
Weinbergweg in der Örtlichkeit Atzwang im
Bereich der Holzbrücke bei der Hofzufahrt
Ebner, Pignater und Torggler aufgrund von
Sanierungsarbeiten an der Holzbrücke und
außerordentlicher Instandhaltungsarbeiten am
ländlichen Wegenetz.

la chiusura temporanea della Strada Comunale
via dei Vignetti nella località Campodazzo
nell'ambito del ponte in legno sulla strada
d'accesso ai masi Ebner, Pignater e Torggler a
causa di lavori di risanamento del ponte e di
lavori di manutenzione straordinaria della rete
viaria rurale.

Betroffener Abschnitt:	Tratto interessato:
Gemeindestraße: Weinbergweg im Bereich: Hofzufahrt Ebner, Pignater, Torggler	Strada Comunale: via dei Vignetti nell'ambito: Strada d'accesso ai masi Ebner, Pignater, Torggler
Ortschaft: Atzwang	Località: Campodazzo

Betroffener Zeitraum:			Periodo interessato:		
Datum/data	vom/dal	Montag, 20.07.2026	lunedì, 20.07.2026	bis/al	Freitag, 07.08.2026
Uhrzeit/orario	von/dalle	00:00		bis/alle	24:00

Die Sperre ist durchgehend. Eventuelle
Öffnungen an den Wochenenden werden vom
Sicherheitskoordinator abgestimmt und den
Anrainern bekanntgegeben.

Vorschriften:

Die zuständige Behörde kann sie zu jedem
Zeitpunkt wegen eines plötzlichen
auftretenden öffentlichen Interesses oder zum
Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder
abändern; und zwar ohne, dass sie
verpflichtet ist, irgendeine Entschädigung zu
entrichten.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von

La chiusura è continuativa. Eventuali aperture
nei fine settimana vengono concordate dal
coordinatore della sicurezza e comunicate ai
residenti.

Prescrizioni:

L'autorità competente può revocare o
modificare la presente autorizzazione in
qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di
pubblico interesse o di tutela della sicurezza
stradale, senza essere tenuta di corrispondere
ad alcun indennizzo.

Avverso il presente provvedimento è

60 Tagen ab Veröffentlichung beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Hinweise und mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gegeben.

Die Bürgermeisterin
digital signiert

Julia Fulterer

ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla pubblicazione presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica e mediante pubblicazione all'albo comunale digitale.

La Sindaca
firmato digitalmente

Lageplan / mappa:

